



EN ■ User Manual

BT speaker

CZ ■ Uživatelská příručka

BT reproduktor

SK ■ Používateľská príručka

BT reproduktor

HU ■ Felhasználói kézikönyv

BT hangszóró

PL ■ Podręcznik użytkownika

Głośnik BT

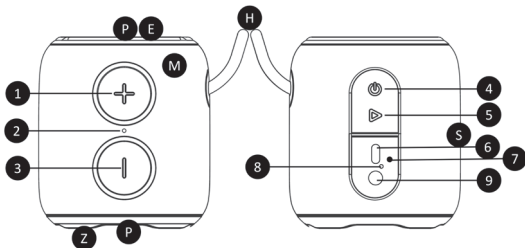
A CSOMAG TARTALMA

1x SIRIUS 2 MICRO BT hangszóró

1x USB-C tápkábel

1x felhasználói kézikönyv

A BT HANGSZÓRÓ LEÍRÁSA



1	Következő zeneszám gomb (hosszan tartsa lenyomva), hangerő növelése (röviden nyomja meg)
2	LED-es BT-hangyzóró állapotjelző
3	Előző zeneszám gomb (hosszan tartsa lenyomva), hangerő csökkentése (röviden nyomja meg)
1+3	LED fényhatás ki-/bekapcsolása/módosítása („+” és „-” gomb röviden megnyomva), értesítési hang hangerejének be-/kikapcsolása/ módosítása („+” és „-” gomb hosszan megnyomva)
4	BT hangszóró be-/kikapcsoló gomb (hosszan megnyomva), forrásváltás (röviden megnyomva)
5	PLAY/PAUSE/TWS gomb, bejövő hívás fogadása és elutasítása
6	Töltőcsatlakozó (USB - C)
7	RESET gomb
8	A töltés LED-es kijelzése
9	Audio AUX IN mini jack (3,5 mm) csatlakozó
S	Hangszóró – közös csatorna (MONO)
P	Passzív sugárzó
E	LED fényhatások
H	Fogantyú a BT hangszóró hordozásához
M	Mikrofon
Z	A BT hangszóró lábai

ÜZEMBE HELYEZÉS

Az első használat előtt figyelmesen olvassa el az útmutatóban található biztonsági utasításokat.

Az első használat előtt töltsze fel a maximumra a BT hangszórót.

A bekapcsológomb nyomva tartásával kapcsolja be a BT hangszórót.

A bekapcsolást/kikapcsolást hangjelzés kíséri. A BT hangszórót a bekapcsoló gomb nyomva tartásával kapcsolhatja ki.

Figyelmeztetés: Hosszabb ideig tartó tétlenség esetén a készülék magától kikapcsol.

A BT HANGSZÓRÓ CSATLAKOZTATÁSA A SENCOR HOME ALKALMAZÁSHOZ

Ez a BT hangszóró csatlakoztatható a SENCOR HOME alkalmazáshoz, hogy egyszerűen beállíthassa a hangszín szabályzókat, megváltoztathassa az előre beállított LED-effektust, vagy egyszerűen csak távolról vezérelhesse a hangszórót.

- Töltsze le az alkalmazást okostelefonjára, regisztráljon és állítsa be a SIRIUS 2-jét. Ha már telepítette a SENCOR HOME alkalmazást, a könnyebb vezérlés érdekében adja hozzá a SIRIUS 2 készüléket.



- Az alkalmazás használatára vonatkozó utasítások letölthetők a <https://www.sencor.com/> weboldalról az AUDIO/VEZETÉK NÉLKÜLI HANGSZÓRÓK menüpontban.

Figyelmeztetés: A BT hangszóró hozzáadásának lehetősége a SENCOR HOME alkalmazáshoz a „SE” jelzésű sorozatra vonatkozik (SIRIUS 2 MAXI SE, SIRIUS 2 SE, SIRIUS 2 MINI SE és SIRIUS 2 MICRO SE). A SIRIUS 2 korábbi verziói nem frissíthetők „SE” verzióra.

KÉSZÜLÉK PÁROSÍTÁSA BLUETOOTH SEGÍTSÉGÉVEL

Kapcsolja be a BT hangszórót, és keresse meg a párosítani kívánt készülékben a „**SIRIUS 2 MICRO**” Bluetooth-címet, majd indítsa el a párosítást. Ha a készülék és a BT hangszóró párosítása során párosítási kódot kér, használja a következő kódot: „0000”. A párosított eszköz leválasztásához fejezze be a párosítási műveletet a mobilkészítőjén, vagy nyomja meg kétszer röviden a „Be/Ki” gombot. A leválasztást hangjelzés jelzi.

Megjegyzés: A stabil Bluetooth kapcsolat érdekében a BT hangszóró és a csatlakoztatott készülék között ne legyen 10 méternél nagyobb távolság.

Figyelmeztetés: Néhány csatlakoztatott készülék támogatja az egységes hangerőszabályozást. Ha valamelyik csatlakoztatott készülék ezt a funkciót nem támogatja, a hangerőszabályozás mindkét készüléken önállóan működik.

TWS FUNKCIÓ

Ha vásárol még egy **SIRIUS 2 MICRO** márkájú hangszórót, párosíthatja őket egymással a sztereóhangzás érdekében. Először bizonyosodjon meg róla, hogy készüléke egyik BT hangszóróhoz sincs csatlakoztatva. Kapcsolja be mindkét BT hangszórót, nyomja meg és tartsa lenyomva a PLAY/PAUSE/TWS gombot (hangjelzés kíséretében), és várjon, amíg a hangszórók automatikusan párosodnak. A sikeres párosítást hangjelzés is kíséri. Ezután csatlakoztassa mobilkészülékét a BT hangszóróhoz.

Ha a hangerőszabályzó gombok segítségével módosítja a hangerőt, ennek hatása mindkét párosított BT hangszórón megjelenik. Ha az egyik hangszóró bekapcsoló gombját megnyomja és nyomva tartja, mindkét párosított BT hangszóró kikapcsol. A TWS üzemmódból való kilépéshez nyomja meg és tartsa lenyomva a PLAY/PAUSE/TWS gombot az egyik résztvevő BT hangszórón, amíg egy hangjelzés el nem hangzik.

TIPP: Az optimális sztereóhangzás érdekében mindig azonos típusú BT hangszórók párosítását javasoljuk (SIRIUS 2 MICRO SIRIUS 2 MICRO-

val; SIRIUS 2 MINI SIRIUS 2 MINI-vel; SIRIUS 2 SIRIUS 2-vel; SIRIUS 2 MAXI SIRIUS 2 MAXI-val).

Figyelmeztetés: A TWS funkció csak Bluetooth üzemmódban érhető el. A készüléket nem lehet más típusú, TWS funkcióval rendelkező BT hangszóróval párosítani, még a különböző (SIRIUS 2 MICRO, SIRIUS 2 MINI, SIRIUS 2, SIRIUS 2 MAXI) néven újra kiadott termékeket sem.

AUDIO AUX IN BEMENET

A BT hangszóró 3,5 mm jack csatlakozóval van ellátva. Készüléke a BT hangszóróhoz audiókábel segítségével csatlakoztatható. Előbb dugja be az audiocsatlakozót a készülékébe, majd a BT hangszórón levő nyílásba.

Figyelem: készüléke és a BT hangszóró összekapcsolása előtt ellenőrizze, hogy a kimenő jel a készülékén minimális szinten van-e (minimális kimenő hangerő). Ezzel elkerülheti a BT hangszóró meghibásodását. A BT hangszóró nem felel meg a vízálló minősítésnek, ha az audiókábel csatlakoztatva van.

Megjegyzés: Ebben az üzemmódban a BT hangszóró nem minden funkciója érhető el. A Bluetooth funkció nem aktív, ha audio jack van csatlakoztatva hozzá.

PLAY/PAUSE GOMB

- Nyomja meg a Lejátszás/szünet gombot a zenelejátszás elindításához vagy szüneteltetéséhez Bluetooth-kapcsolat vagy memóriakártya behelyezése közben.
- Ha bejövő hívás érkezik a Bluetooth-szal párosított készülékre, erre hangjelzés figyelmeztet, a zene lejátszása pedig szünetel. A Play/Pause gomb rövid megnyomásával fogadhatja/fejezheti be a bejövő hívást. A Play/Pause gomb hosszú megnyomásával elutasítja a bejövő hívást.

Megjegyzés: A BT hangszóró mikrofonjának vétele tompítva lehet a készülék vízállósága miatt. A vétel javításához fordítsa a BT hangszóró mikrofonját („M” a fő képen) maga felé, és beszéljen hangosan a BT hangszóró közelében.

HANGERŐSZABÁLYZÁS ÉS ZENELEJÁTSZÁS

A BT hangszóró hangereje (+/-) a BT hangszórón levő gombokkal szabályozható. Zenelejátszás közben a „+” gomb megnyomásával és nyomva tartásával léphet át a következő szám lejátszására. Az előző számot a „-” gomb megnyomásával és nyomva tartásával választhatja.

A BT HANGSZÓRÓ ÉRTEŚÍTÉSEINEK ÉS FIGYELMEZTETÉSEINEK KIKAPCSOLÁSA

A BT hangszóró 2 hangerőfokozatot kínál az értesítési és figyelmeztető üzenetekhez, valamint teljesen kikapcsolható. A hangerő növelése és csökkentése gombot egyszerre 3 másodpercig nyomva tartva be- vagy kikapcsolhatja a BT hangszóró hangjelzéseit és figyelmeztetéseit. Az üzemmódváltást hangjelzés kíséri. A ki- és bekapcsoláskor a BT hangszóró emlékezni fog az Ön által utoljára választott üzemmódra.

Figyelmeztetés: kikapcsolt állapotban semmiféle üzenet nem figyelmeztet a BT hangszóró állapotára. Megelőzőképpen töltsen fel a BT hangszórót. Kerülje a maximális hangerő használatát.

FÉNYHATÁSOK

A BT hangszóró fényhatással van ellátva a felső oldalán. A fényhatás a hangerő le és hangerő fel gombok egyidejű rövid megnyomásával kapcsolható be/ki/módosítható.

RESET (NULLÁZÁS) GOMB

A BT hangszóró reseteléséhez egy hegyes és vékony tárgyat használjon. Tegye be a RESET feliratú nyílásba. Finoman nyomja meg, míg egy gomb kattánását nem érzi.

TIPP: Ha váratlan probléma merül fel a BT hangszóró csatlakozásával vagy annak funkcióival kapcsolatban, végezze el a BT hangszóró visszaállítását (reset).

A BT HANGSZÓRÓ TÖLTÉSE

A feltöltött akkumulátor átlagos hangerő mellett néhány órára elegendő. A nagy hangerő gyorsabban elhasználja az akkumulátor energiáját, ezért javasoljuk, hogy átlagos hangerővel hallgassa. A BT hangszóró töltéséhez csatlakoztassa a töltőadaptert a hálózathoz, majd a BT hangszóróhoz. Az akkumulátor alacsony töltöttségi szintjét hangjelzés jelzi. Az akkumulátor alacsony töltöttségének első jelére csatlakoztassa a töltő adaptert. A töltési folyamatot piros LED-dióda jelzi mindaddig, amíg nem húzza ki a tápellátásból, vagy az akkumulátor teljesen fel nem töltődik.

Figyelmeztetés: Töltéshez kizárólag a készülékkel együtt kapott eredeti tartozékokat használja. Az akkumulátor maximális élettartamának elérése érdekében ajánlatos az akkumulátort csak azután elkezdni tölteni, hogy az alacsony töltöttségi szint jelzése megszólal. A töltést egészen a teljes feltöltésig folytassa. Ha az akkumulátor működési ideje már nagyon rövid, az akkumulátor élettartama a végéhez közeledik, javasoljuk, hogy cseréltesse ki szakszervizben.

Javaslat: Ha hosszabb ideig nem használja a készüléket, javasoljuk, hogy az akkumulátort két-háromhavonta teljesen töltsse fel. Javasoljuk, hogy a készüléket feltöltött akkumulátorral tárolja, nehogy az akkumulátor

visszafordíthatatlan kárt (kapacitásvesztést) szenvedjen. Az optimális töltéshez használjon 5 V 2 A töltőadaptert.

VÍZÁLLÓSÁG (IPX7)

A készülék vízálló, és így lehetővé teszi a zenehallgatást kádban, zuhanyzóban, tengerparton vagy medence mellett. A vízállóság IPX7 értéke garantálja a készülék működését abban az esetben, ha kissé lefröcsköljük, vagy ha max. 30 percre 1 m mélybe merítjük. A teljes vízbe merítés nem ajánlott, mivel előfordulhat, hogy elveszik a hang átviteléhez szükséges térerő.

Figyelmeztetés: Ne feledkezzen meg róla, hogy a BT hangszóró bemeneteit (6–9. sz. „A BT hangszóró leírása” ábrán) eredeti tömítődugóval lezárja, és ügyeljen rá, hogy a dugó sértetlen legyen. Soha ne töltsé a készüléket, ha folyadékkal érintkezhet. A készülék csak tiszta vízzel érintkezhet, minden adalék nélkül. Óvja a készüléket az érintkezéstől minden szennyezett vagy iparilag módosított folyadékkal (pl. limonádé, tengervíz/sós víz, olaj stb.).

MŰSZAKI PARAMÉTEREK

SIRIUS 2 MICRO

IPX7 védelmi fokozatú vízálló Bluetooth hangszóró

Tulajdonságok:

IPX7 védelmi fokozatú vízálló hangszóró

A hangszóró burkolata prémium anyagból készült

TWS (True Wireless Stereo) funkció

A hangszóró LED megvilágítása

Hang:

A hangszóró maximális teljesítménye 5 W (Impedancia: 4 Ω)

1 hangszóró + 1 passzív sugárzó

Frekvenciaválasz: 60 Hz – 20 kHz

Teljes harmonikus torzítás: $\leq 1\%$

Bemenetek:

Bluetooth Audio 5.0

Aux audiobemenet (3,5 mm sztereó csatlakozó)

Egyéb:

Handsfree funkció

Beépített tölthető akkumulátor: 1200 mAh Li-Ion

A lejátszási idő akár 10 óra (50% hangerőnél)

Töltés USB-C-ről

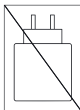
Töltési idő max. 3 óra

Tartozékok: USB töltőkábel, felhasználói kézikönyv

Méret: 89 x 80 x 80 mm

Tömeg: 175 g

Bluetooth	Verzió	5.0
	Az adó maximális teljesítménye	100 mW 2,4 GHz – 2,4835 GHz mellett
	Kodek	SBC
	Profilok	HFP V1.5; A2DP V1.2; AVRCP V1.4; HSP V1.2



A töltő által szolgáltatott teljesítmény min. 0,4 W-nak kell lennie, hogy megfeleljen a rádióberendezés követelményeinek, és max. 4 W-nak a maximális töltési sebesség eléréséhez.

Az adapter nem tartozék.

A HASZNÁLT CSOMAGOLÓANYAGOKRA VONATKOZÓ MEGSEMISÍTÉSI UTASÍTÁSOK ÉS TÁJÉKOZTATÓ

A csomagolást vigye el újrahasznosításra hulladékgyűjtő udvarba.

HASZNÁLT ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKUS BERENDEZÉSEK MEGSEMISÍTÉSE



Ez a jel a terméken, kiegészítőkön vagy csomagoláson azt jelenti, hogy a terméket nem szabad a vegyes háztartási hulladék közé dobni. Kérjük, hogy a terméket adja le elektromos és elektronikus berendezéseket újrahasznosító gyűjtőtelepen. Egyes uniós országokban vagy más európai országokban a régi terméket visszaviheti a helyi kiskereskedőnek, ha új, egyenértékű terméket vásárol. A termék megfelelő módon történő megsemmisítésével segít megőrizni az értékes természeti erőforrásokat, és hozzájárul a nem megfelelő hulladék-megsemmisítés által okozott esetleges negatív környezeti és egészségügyi hatások megelőzéséhez. További részletekért forduljon a helyi önkormányzathoz vagy a legközelebbi hulladék-megsemmisítő gyűjtőtelephez. Az ilyen típusú hulladék nem megfelelő ámegsemmisítése esetén a törvény szerint bírság szabható ki.

Az EU-ban működő vállalatok számára

Ha elektromos vagy elektronikus berendezést kíván megsemmisíteni, kérjen információt a termék eladójától vagy forgalmazójától.

Megsemmisítés az Európai Unión kívüli országokban

A megfelelő megsemmisítéssel kapcsolatos információkért forduljon a helyi hatóságokhoz vagy a kereskedőhöz.



Ez a termék megfelel az EU követelményeinek.

A FAST ČR ezúton kijelenti, hogy az SIRIUS 2 MICRO készülék összhangban van a 2014/53/EU irányelvvel. Az EU megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege rendelkezésre áll ezen a www.sencor.eu weboldalon.

Szöveg, kivitel és műszaki jellemzők előzetes figyelmeztetés nélkül változhatnak, és az ilyen változtatások jogát fenntartjuk.

Az eredeti verzió a cseh.

Gyártó: FAST ČR, a. s., U Sanitasu 1621, Říčany 251 01,

Cseh köztársaság

info@sencor.com

ótállási jegy

- [illegible]

összehasonlítás aránytalan többletköltséget eredményezne, figyelembe véve a szolgáltatott dolog hibátlan állapotban kárpótlást érteket, a szerződéshez csatolt és a jótállási igény teljesítésével a fogyasztónak okozott érdeksértelem. A fogyasztó a választott jogaitól minden írtételt át. Az átvételkor okozott költség köteles a jótállási igény költségeitnek megfizetni, kivéve, ha az átvételre a jótállásra kötelezett adott okot, vagy az átvétel egyébként indokolt volt.

Ha a kijavítás vagy kicserélés olyan áru elhívásával teszi szükségessé, amelyet az áru jellegének és céljának megfelelően – a hiba felismerésével válassza előre – üzembe helyeznek, akkor a kijavításra vagy kicserélésre vonatkozó kötelezettség magában foglalja a nem megfelelő áru elhívását és a cserénél szállított vagy kijavított áru üzembe helyezését vagy az elhívását, illetve üzembe helyezés költségeinek viselését.

4.4. Egyebekben az **inkubátor jótállására a jótállási jegy fenti 3.3., 3.5., 3.9., 3.17., 3.18., 3.19., 3.20., 3.21., 3.22. pontjai alkalmazandók.**

4.5. Az inkubátor jótállás nem érinti az új termék fogyasztási cikkére vonatkozó jótállás (közvetlen jótállás) keretében érvényesíthető fogyasztói jogokat. Az új termék fogyasztási cikkének felvételét a kötelező jótállás alá tartozó termék fogyasztási cikkének kötelező meghosszabbításáról szóló 10/2024. (VI.28.) DM rendelet tartalmazza.

Tisztelt Fogyasztó!

Köszönjük, hogy termékünket választotta. Cégünk és szervizünk elérhetősége:

FAST HUNGARY Kft. H-2310 Szigetszentmiklós, Kántor út 10. Tel.: 06-23-330-905; 06-23-330-830; Fax: 06-23-330-827, E-mail: szerviz@fasthungary.hu

A kereskedő tölti ki

Termék megnevezése: Vételár:

Típus: Gyártási szám:

Vásárlást igazoló bizonylat száma:

Szerződés-kötés időpontja:

Az átadás időpontja: 20.....hó.....nap. Az üzembe helyezés időpontja: 20.....hó.....nap

Kereskedő bélyegzője: Kereskedő aláírása:

Kereskedő címe:

Javítás esetén alkalmazandó

A kereskedő vagy szerviznél történő közvetlen bejelentés esetén a szerviz tölti ki

1. kijavítási igény

A jótállási igény bejelentésének időpontja:

Javításra átvétel időpontja:

Hiba oka:

Javítás módja:

A termék fogyasztó részére való visszaadásának időpontja:

Szerviz pecsétje: Kereskedő pecsétje:

2. kijavítási igény

A jótállási igény bejelentésének időpontja:

Javításra átvétel időpontja:

Hiba oka:

Javítás módja:

A termék fogyasztó részére való visszaadásának időpontja:

Szerviz pecsétje: Kereskedő pecsétje:

3. kijavítási igény

A jótállási igény bejelentésének időpontja:

Javításra átvétel időpontja:

Hiba oka:

Javítás módja:

A termék fogyasztó részére való visszaadásának időpontja:

Szerviz pecsétje:

Kereskedő pecsétje:

Kicserélés esetén alkalmazandó

A jótállási igény kicseréléssel került rendezésre.

A csere időpontja:

Kereskedő bélyegzője:

Szerviz bélyegzője:

Kicserélés esetén alkalmazandó

A jótállási igény kicseréléssel került rendezésre.

A csere időpontja:

Kereskedő bélyegzője:

Szerviz bélyegzője:

Tisztelt Fogyasztó!

Köszönjük, hogy termékünket választotta. Cégünk és szervizünk elérhetősége:

FAST Hungary Kft. H-2310 Szigetszentmiklós, Kántor út 10. Tel.: 06-23-330-905; 06-23-330-830;Fax: 06-23-330-827, E-mail: szerviz@fasthungary.huinfo@senor.com

2024. július

